

Contents

<i>Préface</i>	ix
<i>Section 3. Name formation, name change and name loss</i>	1
<i>3a (Papers in French and German)</i>	1
Haubrichs, Wolfgang (Deutschland): Einleitung	3
Baldetti, Ettore (Italien): La genèse des noms de famille modernes dans les documents médiévaux des Marches centrales en Italie	7
Berchtold, Simone (Schweiz): Namenwechsel und Namenschwund im Grossen Walsertal in Österreich	20
Billy, Pierre-Henri (France): La survie des noms de famille	36
Buchko, Dmytro (Ukraine): Produktivität und Lokalisierung grundlegender wortbildender Modelle der Oikonyme in der Ukraine.....	53
Casanova, Emili (Espagne): La formation des noms valenciens au 18 ^e siècle	67
Drouin, Jeannine (France): Anthroponymie et inscriptions rupestres sahariennes	84
Erb, Hebe & Mori, Olga (Deutschland): Systematik der Straßenbezeichnungen des Makrozentums von Buenos Aires	90
Frätilä, Vasile (Rumänien): Slawische Ortsnamen in Tärnavetal (Kokeltal)	103
Gabriel, Klaus (Deutschland): Name und Raum. Areallinguistische Studien zur Standardisierung und Diversifizierung bei internationalen Markennamen	118
Gerstenberg, Annette (Deutschland): Die italienische Tradition ägäischer Inselnamen im Spiegel der „Isolari“	136
Goicu, Simona (Roumanie): Le mot <i>călugăr</i> "moine" dans l'onomastique du sud-est de l'Europe	144
Goicu, Viorica, (Roumanie): L'étymologie de <i>București</i> , le nom de la capitale de la Roumanie	151
Jochum-Godglück, Christa (Deutschland): Der Löwe in germanischen Personennamen: Erweiterung des theriophoren Namenschatzes oder romanisch-germanische Hybridbildung	156
Kohlheim, Rosa (Deutschland): <i>Siebenhaar</i> und <i>Hundertmark</i> . Deutsche Familiennamen mit einer Zahl als Bestimmungswort	165
Kully, Rolf Max (Schweiz): Knacknüsse. Einige bisher ungedeutete Topo- nyme als siedlungsgeschichtliche Zeugen.....	174
Lie, Kwang-Sook (Korea): Personennamenwandel in Korea	188
Matúsova, Jana (Tschechien): Zur Entwicklung deutscher Eigennamen im Tschechischen in den 30er und 40er Jahren des 20. Jahrhunderts	198
Nyman, Eva (Schweden): Nordische Ortsnamen auf <i>-und</i> in ihrem europäischen Zusammenhang	209
Olivová-Nezbedová, Libuše (Tschechien): Anikonyme in Böhmen als Indikatoren von wüsten Siedlungen	216

Rübekeil, Ludwig (Schweiz): Ethnika mit dem Kompositionselement lat.- germ. <i>varii</i> - Areale Verteilung und historische Faktoren der Namenbildung.....	225
Schneider, Thomas Franz (Schweiz): Historische Landkarten als trübe Quellen der Namenkunde: Onomastik im Schnittpunkt von mündlicher, handschriftlicher und gedruckter Überlieferung.....	244
Udolph, Jürgen (Deutschland): Morphologie germanischer Toponyme	254
Vitányi, Barbara (Hongrie): Les changements des noms de pharmacie en Hongrie	268
Waser, Erika (Schweiz): Innersprachliche Namenpaare. Ihr Wert für die Etymologie.....	273
Willich, Cornelia t (Deutschland): Ortsnamenwechsel in der nördlichen Germania Slavica - Auswirkungen der Siedlungsentwicklung auf der Ortsnamengebung	285
 <i>3b (Papers in English)</i>	293
Schmidt, Tom: Summary presented at the final session.....	295
Ainiala, Terhi (Finland): Place names - changes and losses	297
Caffarelli, Enzo (Italy): Toponymy of the solar system. A methodological proposal for an analysis	305
Cekula, Zane (Latvia): Generic elements in the place-names of the southeastern part of Latvia	323
Cieslikowa, Aleksandra (Poland): Tradition and innovation in Polish names at the turn of the 20th century	334
Gomila Pons, Xavier (Spain): Formation, change and loss in the maritime toponymy of Minorca, Spain	341
Issers, Oxana (Russia): Cognitive and pragmatic aspects of urban "speech topography"	350
Kagami, Akikatsu (Japan): Classification of Japanese geographical names derived from words denoting parts of the human body	353
Kallasmaa, Marja (Estonia): Swedish place-names in Estonia. Some appellative and toponymic aspects	357
Leibring, Katharina (Sweden), Children as name-givers - on the creation, formation and system structure of individual toy names in Sweden	364
Mendez, Luz (Spain): The Galician toponym (A) <i>Calle</i>	372
Mercatanti, Gloria (Italy): The influence of the Italian language on Scandinavian shop-signs	386
Must, Aadu (Estonia): Name formation, name change and name loss. An Estonian case (1826-1940).....	393
Pitkänen, Ritva Liisa (Finland), Place names - users and usage.....	401
Salaberri, Patxi (Spain): On hypocoristic formation in Basque	410
Salti, Dario (Italy): Italian first and family names of the kind Ettore, Mel- chiorre, etc., and Nasorre, too	417

Suutari, Toni (Finland): Change and loss of the Swedish original loan
names in Finland 422